**Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada**

*(Le français suit)*

**JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS**

**November 5, 2020**

**For immediate release**

**OTTAWA** – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgments in the following appeal and leave applications.

**JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D’AUTORISATION**

**Le 5 novembre 2020**

**Pour diffusion immédiate**

**OTTAWA** – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd’hui auprès du registraire les jugements dans l’appel et demandes d’autorisation suivants.

**APPEAL / APPEL**

The [reasons for judgment](https://decisions.scc-csc.ca/scc-csc/scc-csc/en/nav_date.do) and the [Case in Brief](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/cb/index-eng.aspx) will be available shortly. / Les [motifs de jugement](https://decisions.scc-csc.ca/scc-csc/scc-csc/fr/nav_date.do) et [*La cause en bref*](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/cb/index-fra.aspx) seront disponibles sous peu.

**38613** **Procureure générale du Québec et directeur des poursuites criminelles et pénales c. 9147-0732 Québec inc. - et - Directrice des poursuites pénales, procureur général de l’Ontario, Association des avocats de la défense de Montréal, British Columbia Civil Liberties Association, Association canadienne des libertés civiles et Canadian Constitution Foundation** (Qc)

**2020 SCC 32 / 2020 CSC 32**

Coram: Le juge en chef Wagner et les juges Abella, Moldaver, Karakatsanis, Côté, Brown, Rowe, Martin et Kasirer

L’appel interjeté contre l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéro 200-10-003462-178, 2019 QCCA 373, daté du 4 mars 2019, entendu le 22 janvier 2020, est accueilli et l’arrêt de la Cour d’appel est annulé.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-10-003462-178, 2019 QCCA 373, dated March 4, 2019, heard on January 22, 2020, is allowed and the judgment of the Court of Appeal is set aside.

**APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D’AUTORISATION :**

**DISMISSED / REJETÉES**

*Hakim Haddad c. Sa Majesté la Reine* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([39248](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=39248))

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéro 200-10-003402-174, 2020 QCCA 793, daté du 12 juin 2020, est rejetée.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-10-003402-174, 2020 QCCA 793, dated June 12, 2020, is dismissed.

*Dawn Rae Downton v. Organigram Holdings Inc. and Organigram Inc.* (N.S.) (Civil) (By Leave) ([39234](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=39234))

The application for leave to appeal from the judgment of the Nova Scotia Court of Appeal, Number CA 485656, 2020 NSCA 38, dated April 30, 2020 is dismissed with costs.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Nouvelle-Écosse, numéro CA 485656, 2020 NSCA 38, daté du 30 avril 2020, est rejetée avec dépens.

*Robert Friesen v. 698828 Alberta Ltd.* (Alta.) (Civil) (By Leave) ([39216](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=39216))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Calgary), Number 1901-0200-AC, 2020 ABCA 154, dated April 21, 2020, is dismissed with costs.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Alberta (Calgary), numéro 1901-0200-AC, 2020 ABCA 154, daté du 21 avril 2020, est rejetée avec dépens.

*Joseph Stephen Rooke v. Her Majesty the Queen, Minister of Health and Minister of the Department of Indian Affairs and Northern Development* (F.C.) (Civil) (By Leave) ([39253](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=39253))

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number 19-A-72, dated December 10, 2019, is dismissed without costs.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel fédérale, numéro 19-A-72, daté du 10 décembre 2019, est rejetée sans dépens.

*Casmatec Canada inc. et Bruno Germain c. Produits manufacturés Bradken Canada limité, Dennis Slater, Johanne Pronovost, Albert Fontaine, Sotecfond et Import-Export Jofralco Ltd.* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([39143](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=39143))

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-027103-175, 2020 QCCA 174, daté du 30 janvier 2020, est rejetée avec dépens en faveur des intimés Produits manufacturés Bradken Canada limité, Dennis Slater et Johanne Pronovost.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-027103-175, 2020 QCCA 174, dated January 30, 2020, is dismissed with costs in favour of the respondents Bradken Canada Manufactured Products Ltd, Dennis Slater and Johanne Pronovost.

*Procureure générale du Québec c. Constructions Concreate ltée.* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([39206](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=39206))

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-027279-181, 2020 QCCA 570, daté du 9 avril 2020, est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-027279-181, 2020 QCCA 570, dated April 9, 2020, is dismissed with costs.

*Teliphone Corp. v. Ernst & Young Inc., Court-Appointed Monitor of the Petitioners* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([39082](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=39082))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA-45854, 2019 BCCA 473, dated December 27, 2019, is dismissed with costs.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA-45854, 2019 BCCA 473, daté du 27 décembre 2019, est rejetée avec dépens.

*Activa Trading Co. Ltd., MLS Machinery Incorporated, Peter Sommer and Robin Sommer v. Birchland Plywood-Veneer Limited, Birchland Plywood Limited, Wishart Law Firm LLP, J. Paul R. Cassan and McRoberts Legal Services Inc.* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([39263](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=39263))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C67346, 2020 ONCA 93, dated February 7, 2020, is dismissed without costs.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Ontario, numéro C67346, 2020 ONCA 93, daté du 7 février 2020, est rejetée sans dépens.

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :

comments-commentaires@scc-csc.ca

(613) 995-4330

- 30 -